

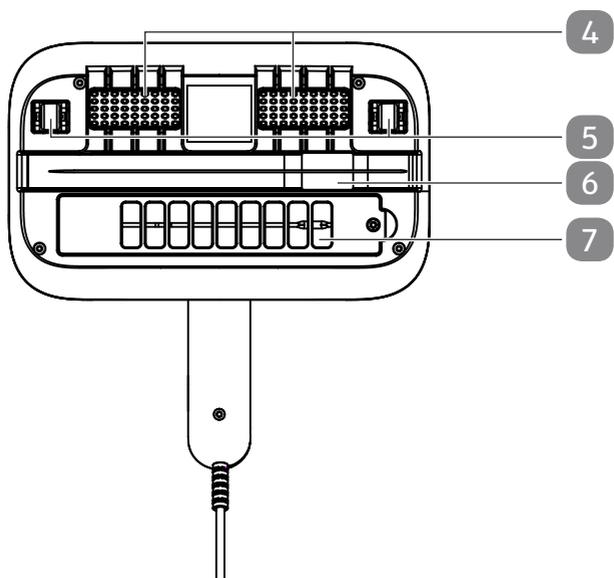
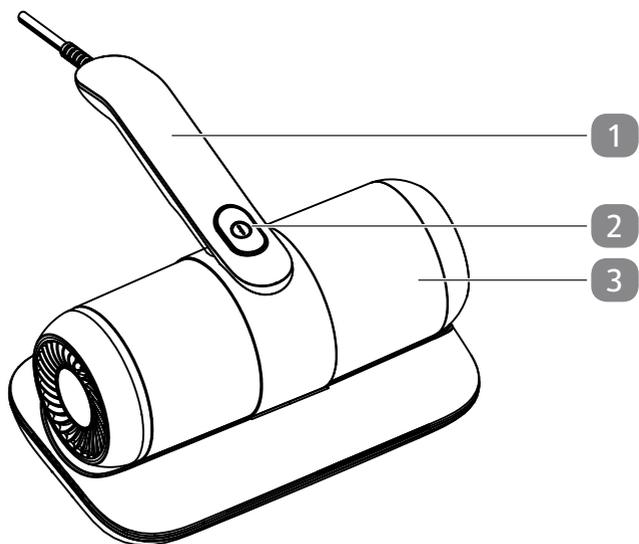


Istruzioni
per l'uso

AMBIANO®

ASPIRAPOLVERE PER ACARI





Dotazione / Parti del dispositivo

- 1 Aspirapolvere per acari
- 2 Interruttore on/off
- 3 Contenitore della polvere
- 4 Testa vibrante
- 5 Interruttore di sicurezza
- 6 Apertura di aspirazione
- 7 Lampada UV

Sommario

Panoramica prodotto	2
Dotazione / Parti del dispositivo	3
Informazioni generali	5
Leggere e conservare le istruzioni per l'uso.....	5
Uso previsto	5
Spiegazione dei simboli	5
Sicurezza	6
Prima messa in servizio	11
Controllo del dispositivo e della fornitura.....	11
Pulizia di base del dispositivo.....	11
Utilizzo	11
Modalità di funzionamento.....	11
Accensione e spegnimento del dispositivo.....	12
Risoluzione dei problemi	12
Pulizia	13
Pulizia del contenitore della polvere e del filtro HEPA.....	14
Conservazione	15
Dati tecnici	15
Dichiarazione di conformità	15
Smaltimento	16
Smaltimento dell'imballaggio.....	16
Smaltimento del dispositivo usato.....	16

Informazioni generali

Leggere e conservare le istruzioni per l'uso



Le presenti istruzioni per l'uso sono parte integrante di questa aspirapolvere per acari (chiamata qui di seguito solo "dispositivo"). Esse contengono importanti informazioni sulla messa in funzione e la maneggevolezza.

Prima di usare il dispositivo, leggere attentamente le istruzioni per l'uso, in particolare, le avvertenze di sicurezza. La mancata osservanza delle istruzioni per l'uso può provocare gravi lesioni o danni all'apparecchio.

Le istruzioni per l'uso si basano sulle norme e i regolamenti in vigore nell'Unione Europea. Osservare all'estero anche le direttive e la legislazione del rispettivo paese.

Conservare le istruzioni per l'uso per ulteriore consultazione. In caso di cessione a terzi del dispositivo, devono essere obbligatoriamente fornite anche le presenti istruzioni per l'uso.

Le istruzioni per l'uso sono disponibili presso il nostro servizio assistenza clienti in formato PDF.

Uso previsto

Il dispositivo è destinato esclusivamente alla rimozione degli acari domestici e dei loro escrementi nonché della polvere da materassi, imbottiture e materiali simili.

È destinato esclusivamente all'uso privato e non in ambito professionale. Usare il dispositivo solo nelle modalità descritte nelle presenti istruzioni per l'uso. Ogni altro tipo di utilizzo è da considerarsi come non conforme e può provocare danni materiali o lesioni. Il dispositivo non è un giocattolo.

Il fabbricante o il commerciante declina qualsiasi responsabilità per danni derivanti dall'uso errato o non conforme.

Spiegazione dei simboli

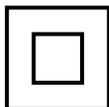
Osservare i seguenti simboli riportati nelle istruzioni per l'uso e che sono riprodotti sul dispositivo e sulla confezione.



Questo simbolo fornisce utili informazioni aggiuntive sul montaggio o sull'utilizzo.



Dichiarazione di conformità (vedi capitolo “Dichiarazione di conformità”): I prodotti identificati con questo simbolo soddisfano tutte le norme comunitarie applicabili nello Spazio economico europeo.



Questo simbolo indica che il dispositivo appartiene alla classe di protezione II.

Sicurezza

Le seguenti parole segnale sono utilizzate in queste istruzioni per l'uso.



AVVERTIMENTO!

Questo simbolo/Queste parole di segnalazione descrive un pericolo di media entità che, se non viene evitato, può provocare gravi lesioni o morte.



ATTENZIONE!

Questo simbolo/Queste parole di segnalazione descrive un pericolo di bassa entità che, se non viene evitato, può provocare lievi lesioni.

AVVISO!

Questa parola di segnalazione mette in guardia da possibili danni materiali.

Note relative alla sicurezza



AVVERTIMENTO!

Pericolo di scossa elettrica!

L'installazione elettrica errata oppure la tensione di rete troppo alta possono causare una scossa elettrica.

- Collegare il dispositivo solo se la tensione di rete e la messa a terra della presa di corrente corrispondono ai dati riportati sulla targhetta.
- Collegare il cavo di alimentazione esclusivamente ad una presa facilmente accessibile, in modo che, in caso di guasto, questa possa essere scollegata velocemente dalla rete elettrica.
- Non collegare il dispositivo se il suo cavo di alimentazione o la sua spina di rete presentano dei danni visibili.

-
- Se il cavo elettrico del dispositivo è danneggiato, deve allora essere sostituito dal fabbricante o dal suo servizio clienti o da una persona con equivalente qualifica professionale per evitare pericoli.
 - Non eseguire mai le riparazioni da soli né modificare mai il dispositivo. Per le riparazioni incaricare del personale qualificato.
 - Non aprire il dispositivo e in caso di riparazioni rivolgersi al personale specializzato. Rivolgersi all'indirizzo del servizio assistenza indicato sulla scheda della garanzia. Si esclude categoricamente qualsiasi responsabilità e interventi in garanzia in caso di riparazioni eseguite autonomamente, collegamenti errati o uso non conforme del dispositivo.
 - Per le riparazioni devono essere usati solo componenti che corrispondono ai dati originali dell'apparecchio. Questo dispositivo contiene parti elettriche e meccaniche essenziali ai fini della protezione da fonti di pericolo.
 - Non utilizzare il dispositivo con un timer esterno oppure con un sistema a distanza separato.
 - Non immergere mai in acqua o altri liquidi il dispositivo, il cavo di alimentazione o la spina.
 - Non toccare mai la spina con le mani umide.
 - Per staccare la spina, non tirare mai il cavo di alimentazione dalla presa, bensì afferrare sempre la spina.
 - Non utilizzare mai il cavo di collegamento come maniglia.
 - Tenere il dispositivo e il cavo di alimentazione a debita distanza da fiamme vive e superfici calde.
 - Installare il cavo di collegamento in modo tale che non vi si inciampi.
 - Non piegare il cavo di rete, né appoggiarlo su spigoli vivi.
 - Utilizzare il dispositivo esclusivamente all'interno. Mai utilizzarlo in ambienti umidi o esposto alla pioggia.

- Non conservare o utilizzare mai il dispositivo in modo che possa cadere in una vasca da bagno o in un lavandino. Nel caso che il dispositivo fosse caduto in acqua, non utilizzarlo più.
- Non tentare mai di afferrare il dispositivo quando cade in acqua. Staccare immediatamente la spina del dispositivo dalla presa di corrente.
- Non utilizzare il dispositivo in zone a rischio di incendio o pericolo di esplosione.
- Assicurarsi che i bambini non inseriscano oggetti nel dispositivo.
- In caso di inutilizzo del dispositivo, quando deve essere pulito o in caso di guasto, spegnerlo sempre e rimuovere la spina di rete dalla presa.

 **AVVERTIMENTO!**

Pericolo per bambini e persone con mobilità fisica ridotta, deficit delle facoltà mentali ed emotive (ad es. soggetti parzialmente invalidi, anziani con capacità fisiche e mentali limitate) oppure prive di esperienza e delle necessarie competenze (ad es. bambini non neonati).

- Questo dispositivo non può essere utilizzato dai bambini in età inferiore agli 8 anni.
- Il dispositivo può essere utilizzato da bambini di età superiore agli 8 anni e da persone con mobilità fisica ridotta, deficit delle facoltà mentali ed emotive, oppure prive di esperienza e delle necessarie competenze, solo qualora l'utilizzo avvenga sotto la supervisione di persone responsabili della sicurezza, o qualora abbiano ricevuto le debite istruzioni sull'uso sicuro del dispositivo e abbiano compreso i potenziali pericoli connessi con l'uso.

- Tenere i bambini in età inferiore agli 8 anni a debita distanza dal cavo di collegamento del dispositivo.
- È vietato far pulire e far eseguire la manutenzione utente ai bambini.
- Durante l'uso, il dispositivo non deve essere lasciato mai senza adeguata sorveglianza.
- Non consentire ai bambini di giocare con la pellicola di imballaggio: I bambini potrebbero rimanere intrappolati o soffocare durante il gioco.

 AVVERTIMENTO!**Pericolo di lesioni!**

L'uso non conforme del dispositivo può causare lesioni.

- Assicurarsi che l'interruttore di sicurezza non venga bloccato per impedire l'accensione accidentale della lampada UV.
- Non rivolgere mai lo sguardo direttamente verso la lampada UV.
- Non mettere mai le mani o altre parti del corpo sotto al dispositivo mentre è in funzione.
- In caso di esposizione diretta ai raggi UV, consultare immediatamente un medico.
- È vietato utilizzare il dispositivo per aspirare persone e animali.
- Non rivolgere il dispositivo contro le persone o gli animali.
- Per evitare lesioni, capelli, gioielli e indumenti non devono venire a contatto con il dispositivo mentre è in funzione.
- Dopo l'uso, lasciare raffreddare a sufficienza il corpo illuminante.

AVVISO!

Pericolo di danneggiamento!

Se il dispositivo viene utilizzato in modo scorretto può danneggiarsi.

- Non mettere mai in funzione il dispositivo senza filtro. Il dispositivo si può infatti danneggiare.
- Assicurarsi che le fessure di ventilazione non siano coperte e siano prive di polvere e materiale triturato.
- Non posizionare mai il dispositivo su o nelle immediate vicinanze di una superficie bollente (piano di cottura ecc.) e non esporlo mai ad alte temperature (riscaldamento ecc.) o alle intemperie (pioggia ecc.).
- Per la pulizia, non immergere mai il dispositivo in acqua, né usare pulitori a vapore. In caso contrario il dispositivo potrebbe essere danneggiato.
- Non utilizzare più il dispositivo se questo presenta componenti rotti, fessurati o deformati. Sostituire i componenti danneggiati solo con ricambi originali.
- Non aspirare vapori, liquidi o polveri ardenti, infiammabili, esplosivi o corrosivi.
- Non aspirare materiali ardenti (ad es. mozziconi di sigarette o cenere).

Prima messa in servizio

Controllo del dispositivo e della fornitura

AVVERTIMENTO!

Pericolo di soffocamento!

I bambini potrebbero rimanere intrappolati o soffocare giocando con la pellicola di imballaggio.

- Non consentire ai bambini di giocare con la pellicola di imballaggio.

AVVISO!

Pericolo di danneggiamento!

Aprire l'imballaggio con coltelli affilati o altri oggetti appuntiti in modo disattento può provocare danni al dispositivo.

- Prestare attenzione all'apertura.
1. Estrarre il dispositivo dall'imballaggio.
 2. Controllare che la fornitura sia completa (vedere il capitolo "Dotazione / Parti del dispositivo").
 3. Assicurarsi che il dispositivo e i componenti non presentino alcun tipo di danno. Non utilizzare il dispositivo se è danneggiato e rivolgersi al produttore utilizzando l'indirizzo del servizio assistenza riportato sulla garanzia.

Pulizia di base del dispositivo

1. Rimuovere il materiale dell'imballaggio ed eventuali pellicole protettive.
2. Pulire tutti i pezzi della fornitura, come descritto nel capitolo "Pulizia".

Il dispositivo è pulito e pronto per l'uso.

Utilizzo

Modalità di funzionamento

I raggi UV sopprimono gli acari nelle imbottiture. La testa vibrante  colpisce gli acari, i loro escrementi e la polvere, aumentando così l'effetto pulente del dispositivo.

Accensione e spegnimento del dispositivo

1. Inserire la spina in una presa.
2. Posizionare il dispositivo **1** in modo che sia piatto rispetto alla superficie da pulire.
3. Premere l'interruttore on/off **2** finché non scatta in posizione.
Il dispositivo inizia ad aspirare.
4. Guidare il dispositivo in modo uniforme sulla superficie da pulire.
5. Premere l'interruttore on/off **2** per spegnere il dispositivo.
6. Estrarre la spina dalla presa.

Risoluzione dei problemi

Problema	Possibile causa	Risoluzione dei guasti
Il dispositivo non aspira.	L'interruttore on/off 2 non è stato attivato.	Attivare l'interruttore on/off 2 .
	Il dispositivo non è collegato alla presa.	Collegare il dispositivo solo a una presa installata a regola d'arte.
	Non è disponibile alcuna tensione di rete.	Controllare la tensione di rete così come la corretta funzione del cavo, del fusibile e della presa.
La potenza di aspirazione è debole.	Il contenitore della polvere 3 è pieno.	Svuotare il contenitore della polvere 3 .
	Il filtro HEPA 9 è sporco.	Pulire il filtro HEPA 9 .
	L'apertura di aspirazione 6 è intasata.	Spegnere il dispositivo, distaccare la spina dalla presa di corrente e rimuovere l'intasamento.
La lampada UV 7 non si accende.	Nessuno o solo uno dei due interruttori di sicurezza 5 è attivato.	Assicurarsi che entrambi gli interruttori di sicurezza 5 siano attivati.
	La lampada UV 7 o il dispositivo sono guasti.	Rivolgersi al servizio di assistenza clienti.

Se l'anomalia dovesse persistere, contattare il servizio clienti indicato nell'ultima pagina.

Pulizia

AVVISO!

Pericolo di corto circuito!

Infiltrazioni di acqua o altri liquidi all'interno del dispositivo possono causare un corto circuito.

- Non immergere il dispositivo, il cavo di rete e la spina in acqua o altri liquidi.
- Evitare sempre che l'acqua o altri liquidi si infiltrino nel dispositivo.

AVVISO!

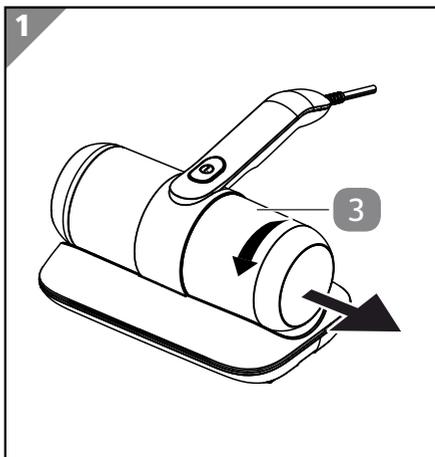
Pericolo di danneggiamento!

Se il dispositivo viene utilizzato in modo scorretto può danneggiarsi.

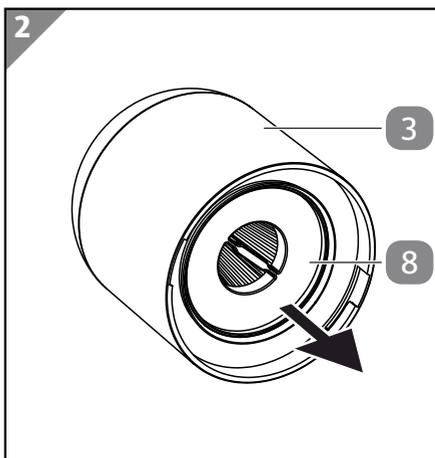
- Non utilizzare detergenti aggressivi né spazzole con setole metalliche o di nylon né pulire con oggetti taglienti o metallici, come ad esempio coltelli, spatole dure e simili, per non danneggiare le superfici.
 - Non lavare mai il dispositivo nella lavastoviglie. In questo modo potrebbe danneggiarsi irreparabilmente.
1. Pulire la superficie del dispositivo con un panno morbido e leggermente inumidito.
 2. Svuotare il contenitore della polvere **3** dopo ogni utilizzo.
 3. Pulire il filtro HEPA **9** periodicamente.

Pulizia del contenitore della polvere e del filtro HEPA

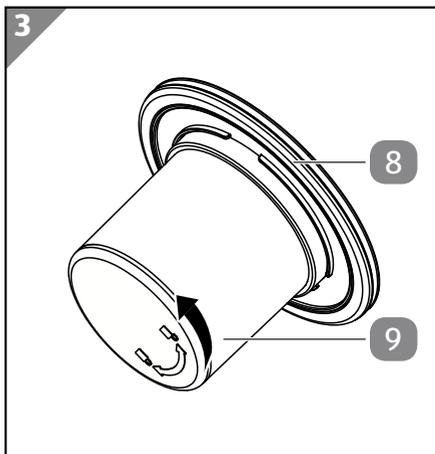
1. Ruotare il contenitore della polvere **3** in senso antiorario ed estrarlo dal dispositivo.



2. Rimuovere l'unità filtro **8** dal contenitore della polvere.



3. Ruotare il filtro HEPA **9** in senso antiorario ed estrarlo dall'unità filtro.
4. Pulire gli interspazi del filtro HEPA con una spazzola.
5. Rimuovere la polvere dal Filtro HEPA.
 - Lavare il filtro HEPA, se necessario con acqua corrente pulita.
 - Asciugare completamente il filtro HEPA.
6. Svuotare il contenitore della polvere.
7. Se necessario, pulire il contenitore della polvere e il vano del contenitore della polvere nel dispositivo con un panno asciutto.



8. Per il rimontaggio seguire l'ordine inverso.

Conservazione

Prima dell'immagazzinamento è importante che tutte le parti siano perfettamente asciutte.

- Conservare il dispositivo sempre in un ambiente asciutto.
- Proteggere il dispositivo dalla luce diretta del sole.
- Conservare il dispositivo in un luogo sicuro e lontano dalla portata dei bambini.

Dati tecnici

Modello:	MVC24-238
Tensione di alimentazione:	220-240 V~, 50/60 Hz
Potenza:	300 W
Classe di protezione:	II
Corpo illuminante:	UV-C, G5, 5 W
Lunghezza del cavo:	4 m

Dichiarazione di conformità



È possibile richiedere la dichiarazione di conformità CE all'indirizzo riportato nella scheda di garanzia.

Smaltimento

Smaltimento dell'imballaggio



Smaltire l'imballaggio differenziandolo. Conferire il cartone e la scatola alla raccolta di carta straccia, avviare la pellicola al recupero dei materiali riciclabili.

Smaltimento del dispositivo usato

Applicabile nell'Unione Europea e in altri paesi europei con sistemi di raccolta differenziata.



Il simbolo del bidone sbarrato indica che i dispositivi elettrici ed elettronici non possono essere smaltiti insieme ai rifiuti domestici. Alla fine della vita di servizio dei dispositivi elettrici ed elettronici, i consumatori sono tenuti a conferirli presso un centro di raccolta per i rifiuti indifferenziati. In questo modo si contribuisce al riutilizzo

ecologico delle risorse.

Le batterie e le pile non sono integrate nel dispositivo elettrico ed elettronico e quindi possono essere estratte facilmente. Prima di conferire il dispositivo a un punto di raccolta, le pile e le batterie devono essere rimosse per il loro corretto smaltimento. Lo stesso vale per le lampade che possono essere estratte facilmente dal dispositivo.

I dispositivi elettrici ed elettronici delle abitazioni private possono essere conferiti presso le piattaforme ecologiche di operatori pubblici o quelle predisposte dal fabbricante o dal suo distributore. Il conferimento dei dispositivi usati è gratuito.

L'obbligo di restituzione gratuita vale sia nel caso di acquisto presso il negozio sia di consegna a domicilio. Il luogo di adempimento dell'obbligazione è lo stesso della consegna. Non devono essere fatturati i costi di trasporto per i dispositivi restituiti.

In linea di massima il distributore è tenuto alla raccolta gratuita dei dispositivi usati entro una distanza plausibile.

Il consumatore può consegnare gratuitamente il dispositivo usato presso un distributore quando acquista da questo un dispositivo nuovo con funzioni simili. Questa possibilità vale anche per le consegne presso domicilia privati. Per quanto riguarda il commercio per corrispondenza, la possibilità della consegna gratuita in caso di acquisto di un nuovo dispositivo si limita a scambiatori di calore, monitor e grandi dispositivi con bordo esterno lungo oltre 50 cm. Al momento della stipula del contratto di acquisto il distributore deve informare il consumatore sulla sua eventuale intenzione alla riconsegna. Indipendentemente da ciò, il consumatore può conferire presso la piattaforma ecologica del distributore fino a tre dispositivi usati

dello stesso tipo senza che vi sia alcun obbligo di acquisto di un dispositivo nuovo. In ogni caso la lunghezza bordo del dispositivo non deve superare i 25 cm.

Arrivare all'obiettivo in modo veloce e semplice grazie ai codici QR

Non importa se siete alla ricerca di **informazioni relative a prodotti, pezzi di ricambio o accessori**, se cercate **garanzie dei produttori o centri di assistenza** o se desiderate vedere comodamente un **video-tutorial** – grazie ai nostri codici QR riuscirete ad arrivare in modo semplicissimo al vostro obiettivo.

Cosa sono i codici QR?

I codici QR (QR = Quick Response) sono codici grafici acquisibili mediante la fotocamera di uno smartphone e che contengono per esempio un link ad un sito internet o dati di contatto.

Il vostro vantaggio: non si necessita più di dover digitare faticosamente indirizzi internet o dati di contatto!

Ecco come si fa

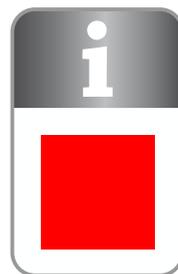
Per poter acquisire il codice QR si necessita semplicemente di uno smartphone, aver installato un software che legga i codici QR e di un collegamento internet. Software che leggono i codici QR sono disponibili nello App Store del vostro smartphone e in genere sono gratuiti.

Provate ora

Basta acquisire con il vostro smartphone il seguente codice QR per ottenere ulteriori informazioni relative al vostro prodotto ALDI.

Il portale di assistenza ALDI

Tutte le suddette informazioni sono disponibili anche in internet nel portale di assistenza ALDI all'indirizzo www.aldi.it.



Eseguendo il lettore di codici QR potrebbero generarsi costi a seconda della tariffa scelta con il vostro operatore mobile a seguito del collegamento ad internet.



IT

Prodotto in: Cina

Produttore:

TEMPO INTERNATIONAL GMBH
FRIESENWEG 7
22763 HAMBURG
GERMANY

ASSISTENZA POST-VENDITA

845155

La preghiamo di recarsi nel suo
punto vendita **ALDI**

MODELLO:
MVC24-238

05/2025

3

**ANNI DI
GARANZIA**